

信使、武器与州战争专员

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),
Solicitor (England & Wales)

资金之后便是武器。1848 年，志愿者需要步枪、火药和弹药，这些物资或在瑞士购买，或从皮埃蒙特运来，储存在边境附近。Leone Stoppani 与科莫的爱国者协调武器走私。¹流亡者的主要资助人 Giacomo Ciani，大约在 1841 年至 1850 年间同时担任州战争专员，即负责该州军需供应的官员。²在一个大多数公职由同样几个家族把持的小州，这种身兼数职并不罕见。然而，这表明州行政机构与流亡运动之间交织得何等紧密，也说明了奥地利为何将州当局视为同谋。1848 年 10 月，Valle d'Intelvi 起义失败后，州财政官员 Vittorio Lurati 也在被捕者之列。³

越境运送资金、信件和武器的信使，与运送走私货物的人来自同一群体。他们的服务有其价格，而个人信任是其可靠性的唯一保证。第 D.II 章描述了二十世纪的 *spalloni*，他们把钞票背在背上从意大利运入提契诺州。他们的手法比其所规避的外汇管制更为古老。曾为 1848 年和 1853 年爱国者效力的山路、对海关哨所的了解以及信任网络，在此之前曾为盐和烟草的走私者所用，在此之后又为外逃资本的运送者所用。

1 1853 年的查封与海外资产的安全

1853 年 2 月起义最重要的财务后果，并不直接涉及提契诺州。拉德茨基对起义的回应，是下令查封伦巴第—威尼西亚所有政治流亡者的财产，包括那些已在撒丁王国定居、在某些情况下已取得撒丁国籍的人。⁴用 Giacomo Girardi 研究该措施的著作中的话说，奥地利行政当局缓慢地开动起来，暂时占有了他们的财产。查封使流亡者失去了惯常的收入，也波及留在伦巴第的家属。它还为奥地利在意大利诸省施行暴政的“黑色传说”提供了新的论据。⁵都灵政府提出抗议，但其外交努力并不奏效：据 Ester De Fort 所述，查封直到奥地利内阁自行决定时才得以解除。⁶

对于卢加诺作为金融中心的历史而言，1853 年的查封具有超出其政治背景的意义。它向伦巴第有产阶层表明：位于伦巴第的土地、房屋和银行存款都可能被敌对政府没收，而无论是外国国籍还是友好国家的抗议都无法保护它们。存放在海外——都灵、日内瓦、伦敦或卢加诺——的动产财富，则在奥地利行政当局的控制范围之外。这一教训为一代人所铭记，并传承下去。后来的意大利历届政府，从 1861 年后的自由主义国家到法西斯政权再到共和国，又给意大利家族提供了更多理由，将部分财富置于国家控制范围之外：外汇管制、财富税、绑架、通货膨胀和政治不稳定。第 D.I 章和第 D.II 章追溯了这些资金流动。其前史可追溯至 1850 年代，当时第一批伦巴第家族因政治原因经历了财产被没收。数据一览。卡波拉戈的 Tipografia Elvetica 在 1830 年至 1853 年间出版了 350 余种书目，其中包括二十八卷本的 *Documenti della guerra santa d'Italia*。⁷奥地利警方的 *Carte secrete*（秘密档案）取材于约 8,000 份文件。⁸马志尼 1850 年的国民公债名义总额为一千万里拉，债券面额为二十五法郎及以上。⁹1853 年，奥地利将 6,000 余名提契诺人驱逐出伦巴第。¹⁰卢加诺州立高级中学（Liceo cantonale）于 1852 年开办，首批学生

二十三名。¹¹1851 年，提契诺州为押送匈牙利逃兵途经法国支付了 25,000 法郎。¹²

2 注释

1. Martinola, “Ticinesi volontari” (见上文)。
2. Agliati, “Ciani, Giacomo” (见上文)：约 1841-1850 年任 “commissaire cantonal des guerres”。
3. Martinola, “Ticinesi volontari” (见上文)。
4. Ester De Fort, “La questione dei sequestri austriaci del 1853: echi e reazioni nel regno sardo”, *Mélanges de l'École française de Rome – Italie et Méditerranée* 129/2 (2017), 387-398, 摘要见 <https://iris.unito.it/handle/2318/1659629> (2026 年 10 月 4 日查阅)。
5. Giacomo Girardi, *I beni degli esuli* (Roma: Viella, 2022), 开放获取, <https://library.oapen.org/handle/20.500.12657/92032> (2026 年 10 月 4 日查阅)：行政当局 “si mise lentamente in moto, impossessandosi temporaneamente delle loro fortune”；查封 “fornirono nuovi argomenti alla leggenda nera del malgoverno austriaco”。
6. De Fort, “La questione dei sequestri austriaci del 1853” (见上文)。
7. Viganò, 导言 (见上文)；Martinola, “La tipografia Elvetica di Capolago” (见上文)。
8. Martinola, “La tipografia Elvetica di Capolago” (见上文)。
9. Museo del Risorgimento “Aurelio Saffi”, 目录记录 (见上文)。
10. Bauer, “Royaume lombard-vénitien” (见上文)；Bianchi, “Ticinesi a Milano” (见上文)。
11. Snider, “La scuola media pubblica” (见上文)。

12. Martinola, “Fraternità con gli Ungheresi raminghi” (见上文)。

仅供一般参考。本文不构成法律或税务意见，不能替代针对个案的专业意见，亦不建立律师与客户关系。本文反映截至2026年9月的法律状况。

在线版本: cn.helveticaregister.com/lugano-couriers-arms-and-the-cantonal-war-commissioner